

DECLARATION DE CONFORMITE UE

Concernant l'équipement suivant :

Type de Produit: Téléphone Mobile

Nom du Produit : **STELLAR-X5**

Modèle : **STELLAR-X5, IP 68 Smartphone**

Nom du Fabricant: **CROSSCALL**

Adresse du Fabricant : **245 Rue Paul Langevin
13290 Aix en Provence
FRANCE**

La présente déclaration de conformité est émise sous la seule responsabilité du fabricant, qui déclare que l'équipement radio décrit ci-dessus est conforme aux législations d'harmonisation de l'Union applicables suivantes :

- Directive RED (Radio Equipment Directive) 2014/53/EU articles 3.1(a), 3.3(a), 3.3(g), règlement délégué (UE) 2019/320 et Directive EMC 2014/30/EU articles 3.1(b), 3.2 selon les normes suivantes :

EN IEC 62368-1:2020/A11:2020

EN 50332-1 :2013

EN 50332-2 :2013

EN 50360:2017

EN 50566:2017

EN 62209-1:2016

EN 62209-2:2010/A1 :2019

EN 62479:2010

EN 50663 :2017

EN 50665:2017

EN 62311:2008

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3

ETSI EN 301 489-3 V2.3.2

ETSI EN 301 489-17 V3.2.5

ETSI EN 301 489-19 V2.2.1

ETSI EN 301 489-52 V1.2.1

EN 55035:2017/A11 :2020

EN 55032:2015/A11 :2020

EN 61000-3-2: 2019+ A1:2021

EN 61000-3-3: 2013+ A1:2019

EN 300 330 V2.1.1

EN 301 511 V12.5.1

EN 301 908-1 V15.2.1

EN 301 908-2 V13.1.1

EN 301 908-1 V15.1.1

EN 301 908-13 V13.2.1

Draft EN 301 908-25 V15.1.1_15.0.1

EN 300 328 V2.2.2

EN 300 440 V2.2.1

EN 300 440 V2.1.1

EN 303 413 V1.2.1

EN 303 687 V1.0.0

EN 301 893 V2.1.1

- Directive RoHS 2015/863/EU et 2011/65/EU.
- Règlement (UE) 2023/1542

Restrictions :



Distance de séparation du corps : 5 mm

Températures optimales d'utilisation : 0°C / +35°C

Cet appareil contient également des bandes de fréquences qui ne sont pas opérationnelles dans les États membres de l'Union Européenne. Seules les bandes de fréquences utilisées dans l'UE ont été évaluées pour ce certificat.

La procédure d'évaluation de la conformité telle que mentionnée à l'article 17 et détaillée à l'annexe III de la Directive RED a été suivie et validée par l'organisme notifié suivant :

PHOENIX TESTLAB (NB Number 0700)
Königswinkel 10 - D-32825 Blomberg, Germany

Numéro de Certificat : 24-210411 - 24-220411

Ce certificat concerne les accessoires suivants :

Batterie : LPN385436 3,85V dc, 4360 mAh, 16.78 Wh
Câble USB : GET1-3022L10BKP-CC

Cet appareil est conforme aux dispositions de la loi n°2022-300 du 2 mars 2022 visant à renforcer le contrôle parental sur les moyens d'accès à internet à partir de la version logicielle Android 13 / N2074.6.06 open market, Android 13 / N2074.6.07 Orange.

La version du logiciel du produit est N2074.6.XX.XX.XXXX (X = 0-9, A-Z représentant des mises à jour sur l'expérience utilisateur, des correctifs de sécurité, etc.).

Les mises à jour logicielles seront publiées par le fabricant pour corriger les bogues ou améliorer les fonctions après la sortie du produit. Toutes les versions de logiciels publiées par le fabricant ont été vérifiées et sont toujours conformes aux règles correspondantes.

Les paramètres RF (y compris gamme de fréquence et sortie de puissance) ne sont pas accessibles à l'utilisateur et ne peuvent pas être modifiés par l'utilisateur.

Conformément à l'article 10.2 de la directive 2014/53/EU, l'appareil est construit de manière à pouvoir fonctionner dans les États membres. Conformément à l'article 10.10 de la directive 2014/53/EU, il n'existe aucune restriction d'usage pour l'équipement sur les bandes utilisées.

Titulaire de la Documentation Technique: **CROSSCALL**
Signée par et au nom de **CROSSCALL**

Lutz MEYER / TECHNICAL OPERATIONS DEPUTY GM
Aix en Provence, le 10/07/2024



EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Zu folgendem Gerät:

Produkttyp: Mobiltelefon

Produktname: **STELLAR-X5**

Modell: **STELLAR-X5, IP 68 Smartphone**

Name des Herstellers: **CROSSCALL**

Adresse des Herstellers: **245 rue Paul Langevin
13290 Aix en Provence
FRANKREICH**

Wir, CROSSCALL, erklären, dass das oben genannte Produkt den Ansprüchen der folgenden Richtlinien und Vorschriften entspricht:

- RED-Richtlinie (Funkanlagenrichtlinie) 2014/53/EU, delegierte verordnung (EU) 2019/320 und EMC-Richtlinie 2014/30/EU nach den folgenden Normen:

EN IEC 62368-1:2020/A11:2020

EN 50332-1 :2013

EN 50332-2 :2013

EN 50360:2017

EN 50566:2017

EN 62209-1:2016

EN 62209-2:2010/A1 :2019

EN 62479:2010

EN 50663 :2017

EN 50665:2017

EN 62311:2008

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3

ETSI EN 301 489-3 V2.3.2

ETSI EN 301 489-17 V3.2.5

ETSI EN 301 489-19 V2.2.1

ETSI EN 301 489-52 V1.2.1

EN 55035:2017/A11 :2020

EN 55032:2015/A11 :2020

EN 61000-3-2: 2019+ A1:2021

EN 61000-3-3: 2013+ A1:2019

EN 300 330 V2.1.1

EN 301 511 V12.5.1

EN 301 908-1 V15.2.1

EN 301 908-2 V13.1.1

EN 301 908-1 V15.1.1

EN 301 908-13 V13.2.1

Draft EN 301 908-25 V15.1.1_15.0.1

EN 300 328 V2.2.2

EN 300 440 V2.2.1

EN 300 440 V2.1.1

EN 303 413 V1.2.1

EN 303 687 V1.0.0

EN 301 893 V2.1.1

- ROHS-Richtlinie 2015/863/EU und 2011/65/EU.
- Verordnung (UE) 2023/1542

Einschränkungen:

Trennungsabstand vom Körper: 5 mm



Optimale Benutzungstemperaturen: 0°C / +35°C

Dieses Gerät enthält auch Frequenzbereiche, die in den EU-Mitgliedstaaten nicht verfügbar sind. Nur die in der EU genutzten Frequenzbereiche wurden für dieses Zertifikat geprüft.

Das Konformitätsbewertungsverfahren, wie in Artikel 17 erwähnt und in der Anlage III der RED-Richtlinie detailliert beschrieben, wurde von der folgenden Behörde durchgeführt und bestätigt:

PHOENIX TESTLAB (NB Number 0700)
Königswinkel 10
D-32825 Blomberg, Germany

Zertifizierungsnummer: 24-210411 - 24-220411

Dieses Zertifikat umfasst das folgende Zubehör:

Akku : LPN385436 3,85V dc, 4360 mAh, 16.78 Wh
USB-Kabel GET1-3022L10BKP-CC

Die Softwareversion des Geräts ist N2074.6.XX.XX.XXXX (X = 0-9, A-Z steht für Nutzererfahrungs-Updates, Sicherheits-Patches usw.).

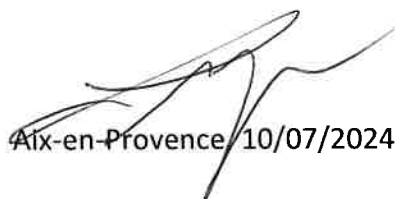
Die Softwareaktualisierungen werden vom Hersteller veröffentlicht, um Programmfehler zu beheben bzw. die Funktionen nach der Markteinführung des Produkts zu verbessern. Alle vom Hersteller veröffentlichten Softwareversionen wurden geprüft und erfüllen jederzeit die entsprechenden Vorschriften.

Alle RF-Parameter (einschließlich Frequenzbereich und Ausgangsleistung) sind für den Nutzer nicht zugänglich und können nicht von ihm geändert werden.

Verantwortlich für die Technische Dokumentation: **CROSSCALL**

Zeichnungsberechtigter des Unternehmens **CROSSCALL**:

Lutz MEYER / TECHNICAL OPERATIONS DEPUTY GM



Aix-en-Provence 10/07/2024

EU DECLARATION OF CONFORMITY

For the following equipment :

Type of product : Mobile telephone handset
Product : **STELLAR-X5**
Model : **STELLAR-X5, IP 68 Smartphone**
Manufacturer : **CROSSCALL**
Manufacturer's address : **245 Rue Paul Langevin
13290 Aix en Provence
FRANCE**

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer who declares that the above described radio equipment is in conformity with the following relevant Union harmonisation legislations :

- Radio Equipment Directive 2014/53/EU, delegated regulation (EU) 2019/320 and EMC Directive 2014/30/EU :

EN IEC 62368-1:2020/A11:2020

EN 50332-1 :2013

EN 50332-2 :2013

EN 50360:2017

EN 50566:2017

EN 62209-1:2016

EN 62209-2:2010/A1 :2019

EN 62479:2010

EN 50663 :2017

EN 50665:2017

EN 62311:2008

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3

ETSI EN 301 489-3 V2.3.2

ETSI EN 301 489-17 V3.2.5

ETSI EN 301 489-19 V2.2.1

ETSI EN 301 489-52 V1.2.1

EN 55035:2017/A11 :2020

EN 55032:2015/A11 :2020

EN 61000-3-2: 2019+ A1:2021

EN 61000-3-3: 2013+ A1:2019

EN 300 330 V2.1.1

EN 301 511 V12.5.1

EN 301 908-1 V15.2.1

EN 301 908-2 V13.1.1

EN 301 908-1 V15.1.1

EN 301 908-13 V13.2.1

Draft EN 301 908-25
V15.1.1_15.0.1

EN 300 328 V2.2.2

EN 300 440 V2.2.1

EN 300 440 V2.1.1

EN 303 413 V1.2.1

EN 303 687 V1.0.0

EN 301 893 V2.1.1

- ROHS Directive 2015/863/EU and 2011/65/EU
- Regulation (UE) 2023/1542

Limitations / Restrictions :



Body SAR Separation distance : 5mm.
Operating Temperature range : 0 / + 35°C

This device also contains frequency bands that are not operational in EU member states.
Only the frequency bands used in European Union have been assessed for this Certificate

The conformity assessment procedure as referenced in article 17 and detailed in Annex III of the radio directive has been followed with the involvement of the notified body :

PHOENIX TESTLAB (NB Number 0700)
Königswinkel 10
D-32825 Blomberg, Germany

Certificate number: 24-210411 - 24-220411

This certificate concerns also these associated accessories:

Battery : LPN385436 3,85V dc, 4360 mAh, 16.78 Wh
USB cable GET1-3022L10BKP-CC

The product software is N2074.6.XX.XX.XXXX (X = 0-9, A-Z representing updates on user experience, security patches,...)

Software updates are published by the manufacturer to correct bugs or improve functions after product release. All software releases published by the manufacturer have been verified and always comply with the corresponding rules. All RF parameters are not accessible to the user and cannot be changed by the user.

Technical documentation holder: **CROSSCALL**

Signed for and on behalf of **CROSSCALL**

LUTZ MEYER / TECHNICAL OPERATIONS DEPUTY GM



Aix en Provence, 10/07/2024

UK PSTI Statement of Compliance

With this Statement of Compliance (SoC) we as manufacturer declare under our sole responsibility that the below products are in conformance with the applicable security requirements in Schedule 1 of "The Product Security and Telecommunications Infrastructure (Security Requirements for Relevant Connectable Products) Regulations 2023.

Product type	Smartphone
Model	STELLAR-X5
UK defined support period	5 years (until September 2028)

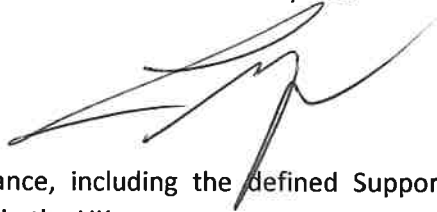
Manufacturer / Address : **CROSSCALL** - 245 Rue Paul Langevin
13290 Aix en Provence
FRANCE

Authorised representative for UK : **Authorised Rep Compliance** - ARC House, Thurnham,
Lancaster, LA2 0DT, UK

Place/Date : Aix-en-Provence, 21/06/24

Name/Function : Lutz MEYER / TECHNICAL OPERATIONS DEPUTY GM

Signature :



This statement of compliance, including the defined Support Period stated herein, is only applicable to products sold in the UK.



DECLARATION OF CONFORMITY

For the following equipment :



Type of product : Mobile telephone handset
Product : **STELLAR-X5**
Model : **STELLAR-X5, IP 68 Smartphone**

Manufacturer : **CROSSCALL**

Address : 245 Rue Paul Langevin
13290 Aix en Provence
FRANCE

Authorised representative for UK : **Authorised Rep Compliance**
ARC House,
Thurnham,
Lancaster,
LA2 0DT,
UK

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

Object of the declaration : **STELLAR-X5, IP 68 Smartphone**

The object of the declaration described above is in conformity with the relevant statutory requirements:

- **Regulations 2012 (S.I. 2012/3032) - Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment**

References to the relevant designated standards used or references to the other technical specifications in relation to which conformity is declared :

IEC 62321-3-1:2013	IEC 62321-8:2017	IEC 62321-5:2013
IEC 62321-4:2013+A1:2017	IEC 62321-7-2:2017	IEC 62321-7-1:2015
IEC 62321-6:2015	IEC 62321-8:2017	

This certificate concerns also these associated accessories:

- USB cable GET1-3022L10BKP-CC

The technical documentation is available from the manufacturer at the address above.

Signed for and on behalf of **CROSSCALL**

LUTZ MEYER / TECHNICAL OPERATIONS DEPUTY GM
Aix en Provence, 10/07/2024



DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD CE

Relativa al equipo siguiente:

Tipo de producto : Teléfono móvil

Nombre del producto : **STELLAR-X5**

Modelo: **Smartphone STELLAR-X5, IP 68**

Nombre del fabricante: **CROSSCALL**

Dirección del fabricante: **245 Rue Paul Langevin
13290 Aix en Provence
FRANCIA**

Nosotros, CROSSCALL, certificamos que el producto arriba indicado cumple los requisitos establecidos en las Directivas y normas siguientes:

- Directiva RED (Directiva de Equipos Radioeléctricos) 2014/53/EU, reglamento delegado (UE) 2019/320 y Directiva EMC 2014/30/EU según las normas siguientes:

EN IEC 62368-1:2020/A11:2020

EN 50332-1 :2013

EN 50332-2 :2013

EN 50360:2017

EN 50566:2017

EN 62209-1:2016

EN 62209-2:2010/A1 :2019

EN 62479:2010

EN 50663 :2017

EN 50665:2017

EN 62311:2008

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3

ETSI EN 301 489-3 V2.3.2

ETSI EN 301 489-17 V3.2.5

ETSI EN 301 489-19 V2.2.1

ETSI EN 301 489-52 V1.2.1

EN 55035:2017/A11 :2020

EN 55032:2015/A11 :2020

EN 61000-3-2: 2019+ A1:2021

EN 61000-3-3: 2013+ A1:2019

EN 300 330 V2.1.1

EN 301 511 V12.5.1

EN 301 908-1 V15.2.1

EN 301 908-2 V13.1.1

EN 301 908-1 V15.1.1

EN 301 908-13 V13.2.1

Draft EN 301 908-25 V15.1.1_15.0.1

EN 300 328 V2.2.2

EN 300 440 V2.2.1

EN 300 440 V2.1.1

EN 303 413 V1.2.1

EN 303 687 V1.0.0

EN 301 893 V2.1.1

- Directiva ROHS 2015/863/EU y 2011/65/EU.
- Reglamento (UE) 2023/1542

Restricciones:



Distancia de separación del cuerpo: 5 mm

Temperaturas óptimas de utilización: 0 °C / +35 °C

Este aparato incluye también bandas de frecuencia que no son operativas en los Estados miembros de la Unión Europea. A los efectos de este certificado, solo se han evaluado las bandas de frecuencia utilizadas en la UE.

El procedimiento de evaluación de la conformidad, tal como se menciona en el artículo 17 y se detalla en el anexo III de la Directiva RED, ha sido seguido y validado por el organismo notificado siguiente:

PHOENIX TESTLAB (NB Number 0700)
Königswinkel 10
D-32825 Blomberg, Germany

Número de certificado: 24-210411 - 24-220411

Este certificado se refiere a los accesorios siguientes:

Batería: LPN385436 3,85V dc, 4360 mAh, 16.78 Wh
Cable USB GET1-3022L10BKP-CC

La versión del software del producto es N2074.6.XX.XX.XXXX (X = 0-9, A-Z se refiere a las actualizaciones sobre la experiencia del usuario, parches de seguridad, etc.).

Las actualizaciones del software serán publicadas por el fabricante para corregir los fallos o mejorar las funciones tras el lanzamiento del producto. Todas las versiones del software que publica el fabricante se han verificado y siempre cumplen las normas correspondientes.

No todos los parámetros de RF (inclusive la gama de frecuencia y salida de potencia) son accesibles para el usuario y este no puede modificarlos.

Titular de la documentación técnica: **CROSSCALL**

Persona autorizada a firmar en nombre de la empresa **CROSSCALL**

Lutz MEYER / TECHNICAL OPERATIONS DEPUTY GM



Aix-en-Provence, a 10/07/2024

EU IZJAVA O SUKLADNOST

Radijska oprema: Mobilni telefon

Upućivanje: **STELLAR-X5, IP 68 Smartphone**

Ime proizvođača: **CROSSCALL**

adresa proizvođača: **245 Rue Paul Langevin
13290 Aix en Provence
FRANCE**

Za izdavanje ove izjave o sukladnosti odgovoran je isključivo proizvođača.
Prethodno opisani predmet izjave u skladu je s relevantnim zakonodavstvom Unije o usklađivanju:

- Direktivom RED (Radio Equipment Directive) 2014/53/EU, delegirana urebda (EU) 2019/320 i Direktivom EMC 2014/30/EU prema sljedećim standardima:

EN IEC 62368-1:2020/A11:2020

EN 50332-1 :2013

EN 50332-2 :2013

EN 50360:2017

EN 50566:2017

EN 62209-1:2016

EN 62209-2:2010/A1 :2019

EN 62479:2010

EN 50663 :2017

EN 50665:2017

EN 62311:2008

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3

ETSI EN 301 489-3 V2.3.2

ETSI EN 301 489-17 V3.2.5

ETSI EN 301 489-19 V2.2.1

ETSI EN 301 489-52 V1.2.1

EN 55035:2017/A11 :2020

EN 55032:2015/A11 :2020

EN 61000-3-2: 2019+ A1:2021

EN 61000-3-3: 2013+ A1:2019

EN 300 330 V2.1.1

EN 301 511 V12.5.1

EN 301 908-1 V15.2.1

EN 301 908-2 V13.1.1

EN 301 908-1 V15.1.1

EN 301 908-13 V13.2.1

Draft EN 301 908-25 V15.1.1_15.0.1

EN 300 328 V2.2.2

EN 300 440 V2.2.1

EN 300 440 V2.1.1

EN 303 413 V1.2.1

EN 303 687 V1.0.0

EN 301 893 V2.1.1

- Direktivom ROHS 2015/863/EU and 2011/65/UE
- Urebda (UE) 2023/1542

Ograničenja:

Udaljenost razdvajanja tijela: 5 mm

Optimalne temperature za uporabu: 0 ° C / + 35 ° C



Ovaj uređaj također sadrži frekvencijske pojase koji ne djeluju u državama članicama Europske unije. Za ovaj certifikat ocjenjuju se samo frekvencijski rasponi koji se koriste u EU.

Sljedeće prijavljeno tijelo slijedilo je i potvrdilo postupak ocjenjivanja sukladnosti naveden u članku 17. i detaljan u Dodatku III. RED direktive :

PHOENIX TESTLAB (NB Number 0700)
Königswinkel 10
D-32825 Blomberg, Germany

broj potvrde: 24-210411 - 24-220411

Ova se potvrda odnosi na sljedeći pribor:

Baterija: LPN385436 3,85V dc, 4360 mAh, 16.78 Wh
USB kabel GET1-3022L10BKP-CC

Verzija softvera proizvoda je N2074.6.XX.XX.XXXX (X = 0-9, A-Z predstavlja ažuriranja za korisničko iskustvo, sigurnosne ispravke itd.).

Proizvođač će objaviti ažuriranja softvera za ispravljanje grešaka ili poboljšanje funkcionalnosti nakon puštanja proizvoda. Sve verzije softvera izdane od strane proizvođača provjerene su i još uvijek udovoljavaju odgovarajućim pravilima.

RF parametri (uključujući frekvencijski raspon i izlaz snage) nisu dostupni korisniku i ne mogu ih mijenjati.

Nositelj tehničke dokumentacije: **CROSSCALL**

Potpisano za i u ime **CROSSCALL**

Lutz MEYER / TECHNICAL OPERATIONS DEPUTY GM



Aix en Provence, le 10/07/2024

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE

Riguardante il dispositivo seguente:

Tipo di prodotto: Telefono cellulare

Nome del prodotto: **STELLAR-X5**

Modello: **STELLAR-X5, IP 68 Smartphone**

Nome del produttore: **CROSSCALL**

Indirizzo del produttore: **245 Rue Paul Langevin
13290 Aix en Provence
FRANCIA**

Noi, CROSSCALL, dichiariamo che il prodotto summenzionato è conforme ai requisiti delle Direttive e regolamenti seguenti:

- Direttiva RED (Radio Equipment Directive) 2014/53/EU, regolamento delegato (UE) 2019/320 e Direttiva EMC 2014/30/EU secondo le norme seguenti:

EN IEC 62368-1:2020/A11:2020

EN 50332-1 :2013

EN 50332-2 :2013

EN 50360:2017

EN 50566:2017

EN 62209-1:2016

EN 62209-2:2010/A1 :2019

EN 62479:2010

EN 50663 :2017

EN 50665:2017

EN 62311:2008

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3

ETSI EN 301 489-3 V2.3.2

ETSI EN 301 489-17 V3.2.5

ETSI EN 301 489-19 V2.2.1

ETSI EN 301 489-52 V1.2.1

EN 55035:2017/A11 :2020

EN 55032:2015/A11 :2020

EN 61000-3-2: 2019+ A1:2021

EN 61000-3-3: 2013+ A1:2019

EN 300 330 V2.1.1

EN 301 511 V12.5.1

EN 301 908-1 V15.2.1

EN 301 908-2 V13.1.1

EN 301 908-1 V15.1.1

EN 301 908-13 V13.2.1

Draft EN 301 908-25 V15.1.1_15.0.1

EN 300 328 V2.2.2

EN 300 440 V2.2.1

EN 300 440 V2.1.1

EN 303 413 V1.2.1

EN 303 687 V1.0.0

EN 301 893 V2.1.1

- Direttiva ROHS 2015/863/EU e 2011/65/EU.
- Regolamento (UE) 2023/1542

Restrizioni:

Distanza di separazione dal corpo: 5 mm



Temperature ottimali di utilizzo: 0°C / +35°C

Questo dispositivo contiene anche bande di frequenze che non sono operative negli Stati membri dell'Unione Europea. Solo le bande di frequenze utilizzate nell'UE sono state valutate per questo certificato.

La procedura di valutazione della conformità di cui all'articolo 17 e dettagliata nell'allegato III della Direttiva RED è stata seguita e convalidata dal seguente organismo notificato:

PHOENIX TESTLAB (NB Number 0700)
Königswinkel 10
D-32825 Blomberg, Germany

Numero di Certificato: 24-210411 - 24-220411

Questo certificato riguarda gli accessori seguenti:

Batteria:	LPN385436	3,85V dc, 4360 mAh, 16.78 Wh
Cavo USB:	GET1-3022L10BKP-CC	

La versione del software del prodotto è N2074.6.XX.XX.XXXX (X = 0-9, A-Z rappresentante aggiornamenti sull'esperienza utente, patch di sicurezza, ecc.).

Gli aggiornamenti software saranno pubblicati dal produttore per correggere i bug o migliorare le funzioni dopo il rilascio del prodotto. Tutte le versioni del software pubblicate dal produttore sono state verificate e sono sempre conformi alle norme pertinenti.

I parametri RF (comprese la gamma di frequenza e la potenza di uscita) non sono accessibili all'utente e non possono essere modificati dall'utente.

Titolare della documentazione tecnica: **CROSSCALL**

Persona autorizzata a firmare per conto della Società **CROSSCALL**

Lutz MEYER / TECHNICAL OPERATIONS DEPUTY GM



Aix en Provence, le 10/07/2024

EU CONFORMITEITSVERKLARING

Met betrekking tot de volgende apparatuur:

Productcategorie: Mobiele telefoon

Productnaam: **STELLAR-X5**

Model: **STELLAR-X5, IP 68 Smartphone**

Naam van de fabrikant: **CROSSCALL**

Adres van de fabrikant: **245 Rue Paul Langevin
13290 Aix en Provence
FRANKRIJK**

Wij, CROSSCALL, verklaren dat het bovengenoemde product voldoet aan de vereisten van de volgende richtlijnen en verordeningen:

- RED-richtlijn (Radio Equipment Directive) 2014/53/EU, gedelegeerde verordening (EU) 2019/320 en EMC-richtlijn 2014/30/EU volgens de volgende normen:

EN IEC 62368-1:2020/A11:2020

EN 50332-1 :2013

EN 50332-2 :2013

EN 50360:2017

EN 50566:2017

EN 62209-1:2016

EN 62209-2:2010/A1 :2019

EN 62479:2010

EN 50663 :2017

EN 50665:2017

EN 62311:2008

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3

ETSI EN 301 489-3 V2.3.2

ETSI EN 301 489-17 V3.2.5

ETSI EN 301 489-19 V2.2.1

ETSI EN 301 489-52 V1.2.1

EN 55035:2017/A11 :2020

EN 55032:2015/A11 :2020

EN 61000-3-2: 2019+ A1:2021

EN 61000-3-3: 2013+ A1:2019

EN 300 330 V2.1.1

EN 301 511 V12.5.1

EN 301 908-1 V15.2.1

EN 301 908-2 V13.1.1

EN 301 908-1 V15.1.1

EN 301 908-13 V13.2.1

Draft EN 301 908-25 V15.1.1_15.0.1

EN 300 328 V2.2.2

EN 300 440 V2.2.1

EN 300 440 V2.1.1

EN 303 413 V1.2.1

EN 303 687 V1.0.0

EN 301 893 V2.1.1

- ROHS-richtlijn 2015/863/EU en 2011/65/EU.
- Verordening (UE) 2023/1542

Beperkingen:

Afstand tussen het toestel en het lichaam: 5 mm



Optimale gebruikstemperaturen: 0°C / +35°C

Dit toestel bevat ook frequentiebanden die niet operationeel zijn in de lidstaten van de Europese Unie. Alleen de frequentiebanden die gebruikt worden in de EU werden beoordeeld voor dit certificaat.

De evaluatieprocedure van de conformiteit zoals bedoeld in artikel 17 en gedetailleerd in bijlage III van de RED-richtlijn is opgevolgd en gevalideerd door de volgende aangemelde instantie:

PHOENIX TESTLAB (NB Number 0700)
Königswinkel 10
D-32825 Blomberg, Germany

Certificaatsnummer: 24-210411 - 24-220411

Dit certificaat betreft de volgende accessoires:

Batterij: LPN385436 3,85V dc, 4360 mAh, 16.78 Wh
USB-kabel : GET1-3022L10BKP-CC

De softwareversie van het product is N2074.6.XX.XX.XXXX (X = 0-9, A - Z geeft bijgewerkte informatie over de gebruikerservaring, beveiligingspatches, enz. weer).

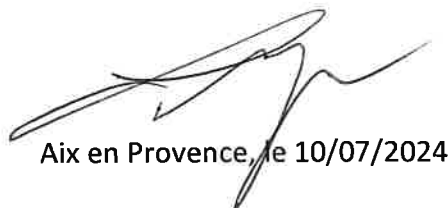
De software-updates worden door de fabrikant gepubliceerd om, na de lancering van het product, storingen te herstellen of functies te verbeteren. Alle software-versies gepubliceerd door de fabrikant, zijn gecontroleerd en altijd in overeenstemming met de relevante regels.

Alle RF-parameters (inclusief het frequentiebereik en uitgangsvermogen) zijn niet toegankelijk voor de gebruiker en kunnen niet door de gebruiker gewijzigd worden.

Houder van de technische documentatie : **CROSSCALL**

Persoon gemachtigd om te tekenen in naam van het Bedrijf **CROSSCALL**

Lutz MEYER / TECHNICAL OPERATIONS DEPUTY GM



Aix en Provence, le 10/07/2024

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE

Relativamente ao equipamento seguinte:

Tipo de Produto: Telemóvel

Nome do Produto: **STELLAR-X5**

Modelo: **STELLAR-X5, IP 68 Smartphone**

Nome do Fabricante: **CROSSCALL**

Endereço do Fabricante: **245 Rue Paul Langevin
13290 Aix en Provence
FRANÇA**

Nós, CROSSCALL, declaramos que o produto acima nomeado se encontra em conformidade com os requisitos das Diretivas e regulamentos a seguir indicados:

- Diretiva RED (disponibilização de equipamentos de rádio) 2014/53/EU, regulamento delegado(EU) 2019/320 e Diretiva EMC 2014/30/EU em conformidade com as seguintes normas:

EN IEC 62368-1:2020/A11:2020

EN 50332-1 :2013

EN 50332-2 :2013

EN 50360:2017

EN 50566:2017

EN 62209-1:2016

EN 62209-2:2010/A1 :2019

EN 62479:2010

EN 50663 :2017

EN 50665:2017

EN 62311:2008

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3

ETSI EN 301 489-3 V2.3.2

ETSI EN 301 489-17 V3.2.5

ETSI EN 301 489-19 V2.2.1

ETSI EN 301 489-52 V1.2.1

EN 55035:2017/A11 :2020

EN 55032:2015/A11 :2020

EN 61000-3-2: 2019+ A1:2021

EN 61000-3-3: 2013+ A1:2019

EN 300 330 V2.1.1

EN 301 511 V12.5.1

EN 301 908-1 V15.2.1

EN 301 908-2 V13.1.1

EN 301 908-1 V15.1.1

EN 301 908-13 V13.2.1

Draft EN 301 908-25 V15.1.1_15.0.1

EN 300 328 V2.2.2

EN 300 440 V2.2.1

EN 300 440 V2.1.1

EN 303 413 V1.2.1

EN 303 687 V1.0.0

EN 301 893 V2.1.1

- Diretiva ROHS 2015/863/UE e 2011/65/UE.
- Regulamento (UE) 2023/1542

Restrições:



Distância de separação do corpo: 5 mm

Temperaturas de utilização ótimas: 0 °C / +35 °C

Este aparelho contém, igualmente, faixas de frequência não operacionais nos Estados-Membros da União Europeia. Para efeitos do presente certificado, só foram avaliadas as faixas de frequência utilizadas na EU.

O procedimento de avaliação da conformidade conforme previsto no artigo 17 e detalhado no anexo III da Diretiva RED foi seguido e validado pelo organismo notificado seguinte:

PHOENIX TESTLAB (NB Number 0700)
Königswinkel 10
D-32825 Blomberg, Germany

Número de Certificado: 24-210411 - 24-220411

Este certificado abrange os seguintes acessórios:

Bateria:	LPN385436	3,85V dc, 4360 mAh, 16.78 Wh
Cable USB:	GET1-3022L10BKP-CC	

A versão do software do produto é N2074.6.XX.XX.XXXX (X = 0-9, A-Z representando atualizações com base na experiência do utilizador, correções de segurança, etc.).

As atualizações de software serão publicadas pelo fabricante para corrigir os erros ou melhorar as funções após o lançamento do produto. Todas as versões de software publicadas pelo fabricante foram verificadas e estão sempre em conformidade com as regras correspondentes.

Todos os parâmetros de RF (incluindo o intervalo de frequência e a saída de potência) não estão acessíveis ao utilizador e não podem ser alterados pelo utilizador.

Titular da documentação técnica : **CROSSCALL**

Pessoa autorizada a assinar, em nome da Empresa: **CROSSCALL**

Lutz MEYER / TECHNICAL OPERATIONS DEPUTY GM



Aix en Provence, 10/07/2024

IZJAVA ES O SKLADNOSTI

Velja za naslednjo opremo:

Tip izdelka: **Mobilnik**

Ime izdelka: **STELLAR-X5**

Model: **STELLAR-X5, IP 68 pametni telefon**

Ime izdelovalca: **CROSSCALL**

Naslov izdelovalca: **245 Rue Paul Langevin
13290 Aix en Provence
FRANCIJA**

Za izdajo te izjave o skladnosti je odgovoren izključno proizvajalec. Predmet navedene izjave je v skladu z ustrezno zakonodajo Unije o harmonizaciji:

- Direktiva o radijski opremi (RED) 2014/53/EU, delegirana uredba (EU) 2019/320 in Direktiva o elektromagnetni združljivosti 2014/30/EU - Člen 3.1(b) v skladu z naslednjimi standardi:

EN IEC 62368-1:2020/A11:2020

EN 50332-1 :2013

EN 50332-2 :2013

EN 50360:2017

EN 50566:2017

EN 62209-1:2016

EN 62209-2:2010/A1 :2019

EN 62479:2010

EN 50663 :2017

EN 50665:2017

EN 62311:2008

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3

ETSI EN 301 489-3 V2.3.2

ETSI EN 301 489-17 V3.2.5

ETSI EN 301 489-19 V2.2.1

ETSI EN 301 489-52 V1.2.1

EN 55035:2017/A11 :2020

EN 55032:2015/A11 :2020

EN 61000-3-2: 2019+ A1:2021

EN 61000-3-3: 2013+ A1:2019

EN 300 330 V2.1.1

EN 301 511 V12.5.1

EN 301 908-1 V15.2.1

EN 301 908-2 V13.1.1

EN 301 908-1 V15.1.1

EN 301 908-13 V13.2.1

Draft EN 301 908-25 V15.1.1_15.0.1

EN 300 328 V2.2.2

EN 300 440 V2.2.1

EN 300 440 V2.1.1

EN 303 413 V1.2.1

EN 303 687 V1.0.0

EN 301 893 V2.1.1

- Direktiva ROHS 2015/863/EU in 2011/65/EU.
- Uredba (UE) 2023/1542

Omejčitve:



Ločilna razdalja od telesa: 5 mm

Optimalne delovne temperature: 0 °C / +35 °C

Naprava vsebuje tudi frekvenčne pasove, ki ne delujejo v državah članicah Evropske unije. Za ta certifikat so bili ocenjeni samo frekvenčni pasovi, ki se uporabljajo v EU.

Postopek evalvacije skladnosti, določen v 17. členu, in podrobno opisan v dodatku III Direktive o radijski opremi (RED), je opravil in potrdil priglašeni organ:

PHOENIX TESTLAB (NB Number 0700)
Königswinkel 10
D-32825 Blomberg, Germany

Številka certifikata: 24-210411 - 24-220411

Ta certifikat se nanaša na naslednjo dodatno opremo:

Baterija: LPN385436 3,85V dc, 4360 mAh, 16.78 Wh
Kabel USB: GET1-3022L10BKP-CC

Različica programja je N2074.6.XX.XX.XXXX (X = 0-9, A-Z, ki predstavlja posodobitve za uporabniške izkušnje, varnostne popravke itd.).

Posodobitve programja objavi izdelovalec, da popravi programske napake ali izboljša funkcije izdelka, ki je že v uporabi. Vse različice programja, ki jih objavi izdelovalec, so preverjene in potrjene ter izpolnjujejo določila veljavnih predpisov.

Parametri RF (vključno s frekvenčnim obsegom in izhodno močjo) niso dostopni uporabniku in jih le-ta ne more spreminjati.

Podpora, tehnična dokumentacija: **CROSSCALL**

Podpisano za in v imenu: **CROSSCALL**

Lutz MEYER / TECHNICAL OPERATIONS DEPUTY GM



Aix en Provence, 10/07/2024

EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Rádiové zařízení : Smartphone STELLAR-X5

Jméno a adresa výrobce nebo jeho zplnomocněného zástupce: CROSSCALL - 245 Rue Paul Langevin - 13290 Aix en Provence - FRANCE

Toto prohlášení o shodě se vydává na výhradní odpovědnost výrobce.

Výše popsáný předmět prohlášení je ve shodě s příslušnými harmonizovanými právními předpisy Unie:

Směrnice 2014/53/EU, 2014/30/EU, 2015/863/EU

Odkazy na příslušné harmonizované normy, které byly použity, nebo na jiné technické specifikace, na jejichž základě se shoda prohlašuje :

EN IEC 62368-1:2020/A11:2020

EN 50332-1 :2013

EN 50332-2 :2013

EN 50360:2017

EN 50566:2017

EN 62209-1:2016

EN 62209-2:2010/A1 :2019

EN 62479:2010

EN 50663 :2017

EN 50665:2017

EN 62311:2008

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3

ETSI EN 301 489-3 V2.3.2

ETSI EN 301 489-17 V3.2.5

ETSI EN 301 489-19 V2.2.1

ETSI EN 301 489-52 V1.2.1

EN 55035:2017/A11 :2020

EN 55032:2015/A11 :2020

EN 61000-3-2: 2019+ A1:2021

EN 61000-3-3: 2013+ A1:2019

EN 300 330 V2.1.1

EN 301 511 V12.5.1

EN 301 908-1 V15.2.1

EN 301 908-2 V13.1.1

EN 301 908-1 V15.1.1

EN 301 908-13 V13.2.1

Draft EN 301 908-25
V15.1.1_15.0.1

EN 300 328 V2.2.2

EN 300 440 V2.2.1

EN 300 440 V2.1.1

EN 303 413 V1.2.1

EN 303 687 V1.0.0

EN 301 893 V2.1.1

Oznámený subjekt :

PHOENIX TESTLAB (NB Number 0700)

Königswinkel 10

D-32825 Blomberg, Germany

oznámený subjekt provedl postup posuzování shody uvedený v článku 17 a podrobně popsáný v příloze III směrnice RED a vydal certifikát EU přezkoušení typu 24-210411 - 24220411.

Příslušenství :

Baterie: LPN385436 3,85 V DC, 4360 mAh, 16,78 Wh



Kabel USB: GET1-3022L10BKP-CC

Verze softwaru produktu je N2074.6.XX.XX.XXXX (X = 0-9, A-Z představuje aktualizace uživatelského prostředí, opravy zabezpečení atd.).

Výrobce vydá po vydání výrobku aktualizace softwaru za účelem opravy chyb nebo zlepšení funkčnosti. Všechny verze softwaru vydané výrobcem byly ověřeny a jsou stále v souladu s příslušnými předpisy.

Parametry RF (včetně frekvenčního rozsahu a výstupního výkonu) nejsou uživateli přístupné a uživatel je nemůže měnit.

V souladu s článkem 10.2 směrnice 2014/53/EU je zařízení konstruováno tak, aby mohlo být provozováno v členských státech. V souladu s článkem 10.10 směrnice 2014/53/EU neexistují žádná omezení pro použití zařízení v používaných pásmech.

Podepsáno za a jménem CROSSCALL

Aix en Provence, 10/07/2024

Lutz MEYER / TECHNICAL OPERATIONS DEPUTY GM

A handwritten signature in black ink, appearing to be 'Lutz Meyer', written over the printed name.

EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

Rádióberendezés : Smartphone STELLAR-X5

2. A gyártó vagy meghatalmazott képviselőjének neve és címe:
3. Ezt a megfelelőségi nyilatkozatot a gyártó kizárólagos felelőssége mellett adják ki:
4. A nyilatkozat tárgya (a rádióberendezés azonosítása a nyomkövethetőség biztosítására; adott esetben megfelelő élességű színes képet is tartalmazhat, amennyiben ez a rádióberendezés azonosításához szükséges):
5. A fent ismertetett nyilatkozat tárgya megfelel a vonatkozó uniós harmonizációs jogszabályoknak:
a 2014/53/EU irányelv,
adott esetben egyéb uniós harmonizációs jogszabály.
6. Az alkalmazott harmonizált szabványokra való hivatkozás vagy az azokra az egyéb műszaki előírásokra való hivatkozás, amelyekkel kapcsolatban megfelelőségi nyilatkozatot tettek. A hivatkozásokat az azonosító számokkal együtt és a megfelelő verzió feltüntetésével kell megadni, adott esetben a kiállítás dátumával együtt:
7. A(z) ... (nevű, számú)... bejelentett szervezet adott esetben elvégezte a(z) ... (a beavatkozás ismertetése) ..., és a következő EU-típusvizsgálati tanúsítványt adta ki:
8. Adott esetben a tartozékok és alkatrészek leírása, ideértve a rádióberendezés rendeltetésszerű használatát lehetővé tevő és az EU-megfelelőségi nyilatkozat hatályába tartozó szoftvereket is:
9. További információk:
A nyilatkozatot a következő gyártó nevében és megbízásából írták alá: ...
(a kiállítás helye és dátuma):
(név, beosztás) (aláírás):



